▲雲埠華英書報公司

●黃軫章　華英文歐美烹飪廚書又到　書單函索即奉

此書內容宏富欵式新奇稍曉中西文者閱之一目了然與別家廚書判若霄壤初版辦到轉瞬沽罄致令同胞紛紛函購莫應良用歉然現值第五次辦到此次增訂特色尤覺後來居上無論住家廚館廚及老幼廚子均可各手一本方知此書新式增多愈出愈奇而造福同胞不少也

每部定價五元批發另議書到無多勿失機會大機會一月特價三元由元月壹日起到二月一日止

甲種袖珍日記四毛
世界旅行記　三毛
革命黨演義　七毛
義和團演義五毛
白耻教演義八毛
國蓮演義六毛
國耻痛史六毛
新鮮五更調三毛

大字隋煬艷史八毛
乾隆遊江南四毛
乾隆二下江南三毛
乾隆三下江南三毛
乾隆四下江南貳毛
呂純陽丹方全書四毛
丸散膏丹自製法元二
廢物利用全書三毛

駢體尺牘八毛
學生模範尺牘三毛
東方尺牘進階三毛
東方雜誌貳毛五
章太炎華國五毛
家庭雜誌三毛
高等新編說四毛
高輪說精粹四毛

●上海崔氏瓣香廬藥房立愈咳嗽哮喘氣急丹　每罐壹員

（人人必備之信札）（字典）（名目繁多一日不及備載分五日刊登）

洋裝新尺牘大全一元
洋裝新尺牘滙海一元
洋裝中華尺牘大全一元
洋裝[illegible]尺牘大全一元
洋裝通俗新尺牘八毛
洋裝分類尺牘詮註一元
布套分類尺牘全書一元
布套分類尺牘正軌一元
洋裝新編尺牘滙海一元
洋裝新撰尺牘大全一元
最新名花香情尺牘一元

（字典類）

洋裝實用大字典一元
洋裝中華字典一元
新編中華字典一元

（欲振興國貨者快購實業農業新書）

實業大全二元
實業新書一元
珠盤實驗一元
種植新書一元
畜牧全書一元

（醫書）

醫宗金鑑貳元
外科全生集一元
本草求真一元
本草備要五毛
本草再新四毛

（各種新書）

革命大丈夫一元
共和大丈夫一元
中華名人詩選一元
中華名人文選一元
隨園詩話五毛
昭明文選八毛
史記評林一元
[illegible]一元
飲冰室文集一元
[illegible]一元
蘇詩精華一元
孟子精華一元
莊子南華經六毛
老子道德經一元
金剛佛經二毛五
阿彌陀經二毛

曾文正公家書一元
[illegible]尺牘一元
[illegible]尺牘一元
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
新式[illegible]尺牘一元
[illegible]
[illegible]
學生字典一元
新字典一元
洋裝新字典三元四
實驗養雞學一元
養雞新法五毛
養雞新法一元
化學製造全書一元
最新農業全書六元
醫宗藥性賦三毛
神農本草一元
食物本草一元
外科正宗六毛
醫方本草一元
四書備註六毛
唐詩三百首八毛
唐詩合解七毛
情詩音註一元
古文筆法四毛
古文析義一元
古文評註一元
論說[illegible]五毛
蘇批孟子三毛
幼學瓊林四毛
古文觀止全書一元
作文材料精華一元
初等作文秘訣一元
高等作文秘訣一元
初學論說文範一元
中等論說文範一元

[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
同音字類一毛
考正字彙一元
玉堂字彙四毛
生利指南一元
發財新法六毛
水產新編七毛
養蠶飼育法一元
實驗養豬學一元
果蔬全書二元
生草藥性一元
跌打良方三毛五
花柳良方三毛五
經驗良方五毛
醫方不求人一元
詩法指南四毛
詩法入門四毛
學詩必讀四毛
詞學指南五毛
白香詞譜六毛
古文辭類本一元
唐宋八大家一元
燕山外史四毛
花月痕四毛
解人頤三毛
詩韻集成四毛
詩韻合璧六毛
詩韻全璧一元
作文捷徑四毛
作文正鵠五毛
作文初步六毛

[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
中學源七毛
小學源五毛
康熙字典一元
養牛學一元五
養羊學一元
養鴨學七毛五
種棉法三毛
農學新書一元
●陳修園醫書七十二種一元
外科金鑑三毛
筆花醫鏡二毛五
湯頭歌訣二毛
傷寒論八毛
醫宗必讀六毛
●中華大法令書
蔡元培中學倫理六毛
蔡元培哲學一元
心理學講義一毛
心理學教授一元
心理學概論一元
女子心理學一元
家庭進化論一元
社會進化論六毛
中國風俗史六毛
中國社會史一元
法國革命史六毛
實業歷史六毛
工藝實驗一元
工業常識七毛
中華故事一元

[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
●[illegible]最新字典
國民成語辭典一元
實用學生字典一元
字類標韻二毛
●農家化學六毛
蔬菜栽培篇二毛
果樹栽培篇二毛
畜產叢書六毛
家畜病醫法五毛
農產製造新編一元
外科圖說六毛
醫學圖說一元
驗方新編一元
驗方新編七毛
虞生編二毛
民國現行法令四元
樊山判牘精華二元
作狀須知四毛
飲冰室叢著一元
飲冰室全集一元
大字左傳句解一元
東萊博議五毛
龍文鞭影六毛
列女傳六毛
歷代名臣一元
二十四孝圖二毛
共和高等國文一元
共和高等修身一元
共和高等歷史一元
共和高等地理一元
共和高等算術一元
共和初等國文一元

●新寧雜誌●四邑雜誌每份全年[illegible]●台山教育月刊五本[illegible]●新新草四毛
●台山報●香山仁言報●香山鐵聲報每張五仙●香城各報每張[illegible]
●[illegible]報
●北京同仁堂如意狗皮膏[illegible]●風濕神仙膏[illegible]●快樂丸每樽[illegible]●戒烟茶葉每兩五毛五

Ying　513　[illegible]

廣東街華英書報公司啓

DAI DONG ROOMS 83 Pender St. W.
Phone Sey. 7826-L Vancouver, B.C.

片打街西八十三號
電話西摩四零五
司理周同福　曾紀堂啓

▲高詠勤　專理移民局案

▲代取遺失稅金紙

說明入口時稅金紙或失火燒及遺失者

▲轉換有相稅金紙

說明稅金紙冇相片與時當要轉換者

如蒙留意委辦定必快捷妥當

加[illegible]府新頒移民新例現已寔行凡台親愛僑胞諸君對於移民[illegible]例及關於商照入口或入口時無稅金紙與種種情形欲知詳細及委爲代辦者請賜函詢及弟自當明白答覆以便[illegible]倘蒙委託辦事及查詢上列種種條情請先將銀一元以作磋商進行及郵票往還之費仰我僑胞諸君留意爲

▲注意　此一元之費用若蒙委託辦事即由辦事費用扣除倘是查詢及商議辦法者則歸郵費往還之需

▲特別注意

凡遺失稅金紙欲急取回以備即時回國之用者弟能於三日之內代爲辦妥可以度尺取回頭紙妥當快捷倘蒙委辦請祈函商

Ko Wing Kan 19 Pender St. W. Vancouver, B.C.

十二年十一月　日　高詠勤謹啓

裕　德記　綸

Yee Lun Ark Kee & Co.
534 Fisguard St. P. O. Box 1514
Victoria, B. C.

新來大宗

（油）（米）（雜）（貨）
（大）（平）（特）（平）

關彝勳謹啟

▲域埠東亞旅館廣告

本旅館爲域埠華人中最大之旅館地方清潔房口寬敞傢私自用西式火喉分配冷熱位置街角交通利便久爲商旅所樂顧茲因舊主人[illegible]旋[illegible]與本主人承受現時大加改良煥然一新于旅住宿何啻歸所凡僑胞光顧兩電俾知定必加意料理仰望留心任歡迎司理人劉孔正披露

Tong Ah Hotel
1405 Store St.
P. O. Box 1424
Phone 4452
Victoria, B. C.

▲接整水龍

本號專接條整水喉噴井冷熱水龍電燈自來火零件自備人車裝製各樣機具到門修整甚爲利便升以廉價相就華友光顧由電話通知從速惠命

電話時應叁九貳九

D. Drummond
229 Pender St. E.
Rear
Phone Sey. 3529
Vancouver B.C.

住家電話
非網四六四六L

紳比布梳文波羅

小號在云古啤埠經營有年今屢往賀寄爾皆貨易專辦山油鐵西米雜貨並具全可運寄價定必從廉以饗顧久建交易仰其留心爲盼如有信件仰上唐文塲來賜

〔章〕〔記〕〔號〕
JUN KEE CO.
13 Canton St. P.o. Box 366
Vancouver B.C.

司理阮本祝

▲唯一腎虧之仙丹（原函照錄）

▼○▲學弟自少離家、竄入花界、患腎虧之患、莫可如何、幸得友人洲池兄介紹購食奇生行之（三鞭補腎丸）必勝二丸、雙管齊進、約食不及半個月食此丸、今不但有返老還童之功、且[illegible]九牛二虎[illegible]諸君如患腎虧、請嘗試[illegible]功效卓著[illegible]稍爲補腎之師亦可也[illegible]

遺洩虛業須要向津

[illegible]生墨國安角同志事業[illegible]
夜夢遺洩心神恍惚之病都甚利
精必並因身積弱失于補救
因某僑貴寶行騎奇生行大藥房
購回三瓶補腎丸遺固精丸
照其服法以行果然藥到病除
特予影相爲要其賜若以頌之
旅墨國山地埠商邑猿岡村人李德[illegible]白

提善補座勞亞痿竹[illegible]
[illegible]
民國十二年[illegible]月[illegible]號旅墨山地老沙[illegible]余[illegible]啟

三鞭補腎丸　大金抗　小金[illegible]
戰必勝　每盒[illegible]
花柳搜毒酒
[illegible]
買者自理

KAY SANG HONG CO
843 CLAY ST.
SAN FRANCISCO CAL.

總發行所美國大埠奇生行大藥房

▲強腎固精盧溯丸[illegible]
▲遺固精丸每盒三[illegible]
▲水淋濁丸每盒二個半
▲[illegible]扶搜腰[illegible]料
[illegible]瀉丸每盒五[illegible]
壽仙丸

郵費買者自備

（英屬各埠皆有代理）

▲加拿[illegible]代理處

SWONG MAN SANG 92[illegible] Geor[illegible]ia St.
GIM LEE YUEN 77 Pender St. Vancouver B.C.
Wing Hing Lung P. O. Box 1142 Victoria B.C.
▲本總行代理快明藥公司 Hop Wo Co. 3[illegible] Lagauchuleie St.

◎馳名皮膚濕毒聖藥

大筒一元五
小筒七毫五

統治皮膚濕毒疥癩頑癬紅点紅印小瘡并一切痕癢等症功效異常

◎新發明醫痔漏聖藥

每筒一元

統治痔前後下血外痔肛門起粒腫痛痕癢常流臭水無論新起舊發搽後立奏奇功凡用過者皆稱爲神驗